

Vous recevez ce courriel car vous êtes inscrit à notre liste de diffusion.
Si vous ne pouvez pas voir ce message correctement, [consultez-le par ce lien](#).



Message en français suit après.
Mensaje en español sigue abajo.

November 2013

Current projects and recent activities

- **Cabot Square Project**



Phase II of the project began in September 2013 and will be running for another 6-month period. [More info](#)

- **Workshop on the development of a community policing model for Tunisia**

As part of its Support programme of security sector reform in Tunisia signed with the Ministry of the Interior, the United Nations Programme for Development (UNDP) organized a workshop on October 23, 2013 to set in the motion the development of a community policing model for Tunisia. ICPC was invited to participate in this workshop, with Serges Bruneau, Director of Programmes representing the Centre. In addition, he was also invited to participate in a Tunisian Ministry of Interior working group meeting on community policing.

- **LinkedIn**



ICPC has reactivated its professional network on LinkedIn. We invite you to join our community on [LinkedIn](#), where you can find our latest news and events.

- **Council on Police Services in Quebec**
CSPQ was created under the Police Act of Québec and ICPC is stated as a member of the Council. The ICPC General Director, Daniel Cauchy, attended his second meeting with this group in Montmagny on September 13. Mr. Cauchy took the opportunity to reconnect with the representatives of the Federation of Quebec Municipalities and the Union of Quebec Municipalities, also members of the Council. The Associate Deputy Minister Yves Morency also stated the interest from the Quebec Ministry of Public Security in commissioning work from ICPC.

Visit of delegations

- **Belgian delegation visit**
In September, the Belgian delegation visited Montreal. [More info](#)
- **Peruvian delegation visit**
ICPC received a delegation of Peruvians working on the integrated local strategies for the prevention of violence against women and youth project. [More info](#)
- **Swedish National Council for Crime Prevention Delegation Visit**



Six members of the [Swedish NCPC \(Brå\)](#) came to Montreal and Ottawa on a study mission on how prevention is done in Canada. ICPC piloted the mission and we took the opportunity to hold a mini-conference with Karin Svanberg, Head of Section at Brå. We also introduced them to ICPC and its work.

- **Working visit from the new President of the ICPC Advisory and Policy Committee (APC), Erling Børstad**
Mr. Børstad visited ICPC from September 30 to October 4 for several meetings. First we had an internal meeting to explain how we work at ICPC and meet the needs of the APC President. We also set the parameters for the report on domestic violence that Norway has commissioned from us. A working meeting was also held in Ottawa with the President of the Board, Chantal Bernier, Daniel Sanfaçon and Antoine Bourdages from the National Centre for Crime Prevention in Canada. We took advantage of his presence to have him make a presentation to Crime Prevention Ottawa. Finally, Mr. Børstad also attended, with the DG, a conference call of the crime prevention committee of the Canadian Association of Chiefs of Police and a meeting with Sûreté du Québec (Quebec provincial police) Deputy DG Jocelyn Latulippe on possible sharing of knowledge and expertise.

New Publications

- **Publication of the Partnership between police and needle exchange programs: the challenges of intersectoral action report.** ICPC is one of the authors of this publication (available in French). [More info](#)

Events

- **International congress on the theme of The work of community-oriented policing : a utopia or a reality involved in continuous improvement of practices** [More info](#) ?
- **International Seminar on Crime prevention and good practices in Santiago, Chile.**

SEMINARIO INTERNACIONAL "PREVENCIÓN DEL DELITO Y SUS BUENAS PRÁCTICAS"

organization and its work. [More info](#)

ICPC Director General Daniel Cauchy was invited on October 24 by the Crime Prevention Undersecretariat of the Chilean Ministry of the Interior and Public Safety, ICPC member country, to present our

Network



ICPC welcomed the Instituto Mexicano de Prevención Integral AC ([IMEPI](#)), Mexico as a new member of the organization network.

Novembre 2013

Projets en cours et activités récentes

- **Project Cabot Square**



La phase II du projet a commencé en septembre 2013 et continuera pendant six mois. [Lire la suite](#)

- **Atelier sur le développement d'un modèle de police de proximité tunisien**

Dans le cadre de son Programme d'appui à la réforme du secteur de la sécurité en Tunisie signé avec le Ministère de l'Intérieur, le Programme des Nations Unies pour le développement durable (PNUD) organisait le 23 octobre 2013 un atelier qui se voulait le départ du développement d'un modèle de police de proximité tunisien. Le

Centre international pour la prévention de la criminalité (CIPC) a été invité à participer à cet atelier. Serges Bruneau, directeur de programmes a représenté le CIPC à cet événement. De plus, ce dernier a été invité à participer à une réunion du groupe de travail sur la police de proximité du Ministère de l'Intérieur tunisien.

- **Joignez-vous à notre réseau professionnel sur LinkedIn**



Le Centre international pour la prévention de la criminalité (CIPC) a réactivé son réseau professionnel sur [LinkedIn](#). Vous pouvez y trouver nos événements et nos dernières nouvelles. On vous invite à faire partie de notre communauté sur LinkedIn.

- **Conseil sur les Services Policiers du Québec (CSPQ)**

Le CSPQ est constitué sous la Loi de Police du Québec où le CIPC est nommé désigné comme membre de ce Conseil. Le Directeur General du CIPC, Daniel Cauchy, a participé à sa 2ème rencontre avec ce groupe à Montmagny le 13 septembre dernier. M.Cauchy en a profité pour renouer avec les représentants de la Fédération des municipalités du Québec et de l'Union des municipalités du Québec, aussi membres du Conseil. Le sous-ministre associé monsieur Yves Morency a aussi soulevé l'intérêt du ministère de la Sécurité Publique du Québec de commissionner des travaux au CIPC.

Visite des délégations

- **Visite délégation belge**
En septembre dernier, la délégation belge était de passage à Montréal. [Lire la suite](#)
- **Délégation du Pérou**
Le CIPC a reçu une délégation du Pérou travaillant sur le projet Stratégies locales intégrées pour la prévention de la violence contre les femmes et les jeunes. [Lire la suite](#)
- **Visite de la Délégation du Conseil National de prévention du Crime de la Suède**



Six personnes du [CNPC Suédois \(Brå\)](#) sont passées à Montréal et Ottawa en mission d'études sur les façons de faire canadiennes. Le CIPC a piloté leur mission et nous en avons profité pour tenir une mini-conférence avec madame Karin Svanberg, chef de section au Brå. Nous leur avons aussi présenté le CIPC et ses travaux.

- **Visite de travail du nouveau président du Comité consultatif et d'orientation (CCO), Erling Børstad**

Monsieur Børstad était au CIPC du 30 septembre au 4 octobre dernier pour plusieurs rencontres. Nous avons d'abord eu une rencontre interne pour expliquer notre façon de travailler au CIPC et répondre aux besoins du président du CCO. Nous avons aussi établi les paramètres pour le rapport sur la violence domestique que la Norvège nous a commissionné. Une rencontre de travail a aussi eu lieu à Ottawa avec la présidente du CA madame Chantal Bernier, Daniel Sanfaçon et Antoine Bourdages du Centre National de la Prévention du Crime du Canada. Nous avons profité de sa présence pour lui faire faire une présentation auprès de Prévention du Crime Ottawa. Enfin,

monsieur Børstad c'est joint au DG pour un appel-conférence du comité de prévention du crime de l'Association canadienne des chefs de police et une rencontre avec le DGA Jocelyn Latulippe de la Sûreté du Québec pour d'éventuels partages de connaissances et d'expertises.

Nouvelles publications

- **Publication du rapport « Partenariat entre les services de police et les programmes d'échange de seringues : les enjeux de l'action intersectorielle »** Le CIPC est parmi les auteurs de cette publication. [Lire la suite](#)

Événements

- **Congrès international sur le thème « Le travail de police orienté vers la communauté: une utopie ou une réalité qui participe à une amélioration continue des pratiques? »** Francopol est un organisme de concertation et de coopération qui a pour mission de favoriser la mise en commun des meilleures pratiques. [Lire la suite](#)
- **Séminaire International sur la prévention du crime et les bonnes pratiques**

SEMINARIO INTERNACIONAL "PREVENCIÓN DEL DELITO Y SUS BUENAS PRÁCTICAS"

Le Directeur General du CIPC Daniel Cauchy a été gracieusement invité par le Sous-secrétariat de prévention du crime du Ministère de l'intérieur et de la Sécurité publique du Chili, pays membre du CIPC, à présenter le 24 octobre dernier notre organisation et ses travaux. [Lire la suite](#)

Nouvelle du réseau du CIPC



Le CIPC souhaite la bienvenue à l'Instituto Mexicano de Prevención Integral, A.C. ([IMEPI](#)), du Mexique en tant que nouvelle organisation membre du réseau.

Noviembre 2013

Proyectos en curso y actividades recientes

- **Proyecto Cabot Square**



La fase II del proyecto comenzó en septiembre 2013 y va a seguir por otros 6 meses. [Más información](#)

- **Taller sobre el desarrollo de un modelo de la policía de proximidad tunecina**

En el marco de su programa de apoyo a la reforma del sector de la seguridad en Túnez firmado con el Ministro del Interior, el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) organizó el 23 de octubre 2013 un taller para dar inicio al desarrollo de un modelo de policía de proximidad tunecina. El Centro Internacional para la Prevención de la Criminalidad (CIPC) fue invitado a participar en este taller. Serges Bruneau, Director de programas del CIPC fue nuestro representante en el evento, además también fue invitado a participar en una reunión de grupo de trabajo sobre la policía de proximidad del Ministerio del Interior tunecino.

- **Únase a nuestra red profesional en LinkedIn**



El Centro Internacional para la Prevención de la Criminalidad (CIPC) ha reactivado su red profesional en [LinkedIn](#). En esta red usted podrá encontrar actualizaciones sobre nuestros eventos y noticias del Centro. Los invitamos a ser parte de nuestra comunidad en la red social.

- **Consejo de los Servicios Policiales de Quebec**

El CSPQ está constituido conforme a la ley de Policía de Quebec y el CIPC ha sido designado como miembro de este Consejo. El Director General del CIPC, Daniel Cauchy, participó en el segundo encuentro en Montmagny el 13 de septiembre pasado. El Sr. Cauchy aprovechó la ocasión para volver a conectarse con los representantes de la Federación de Municipalidades de Quebec y la Unión de Municipalidades de Quebec, también miembros del Consejo. El Viceministro asociado el Sr. Yves Morency manifestó el interés del Ministerio de Seguridad Pública de Quebec de comisionar trabajos al CIPC.

Visita de las delegaciones

- **Visita de la delegación belga**

En septiembre la delegación belga estuvo de pasada por Montreal. [Más información](#)

- **Visita de la delegación del Perú**

El CIPC recibió la delegación del Perú que trabaja en el proyecto de estrategias locales integradas para la prevención de la violencia contra las mujeres y los jóvenes. [Más información](#)

- **Visita de la delegación del Consejo Nacional de la Prevención del Crimen (CNPC) de Suecia**



Seis personas del [CNPC sueco \(Brå\)](#) estuvieron en Montreal y Ottawa en misión de estudio sobre la formas de hacer de los canadienses. El CIPC se encargó de su visita y aprovechamos la oportunidad para realizar una conferencia con la Sra. Karin Svanberg, jefe de la sección en el Brå. También les presentamos nuestros trabajos.

- **Visita de trabajo del nuevo presidente del Comité de consulta y de orientación del CIPC, Erling Børstad**

El Sr. Børstad estuvo en el CIPC del 30 de septiembre al 4 de octubre para realizar varias reuniones. Se llevó a cabo una reunión interna para explicar nuestra forma de trabajar y responder a las necesidades del nuevo presidente. También establecimos los parámetros para el reporte sobre la violencia doméstica, documento que Noruega nos encargó. También se llevó a cabo una reunión de trabajo en Ottawa con la Presidente del Comité Administrativo del CIPC la Sra. Chantal Bernier, con Daniel Sanfaçon y Antoine Bourdages del Centro Nacional de la Prevención del Crimen de Canadá. Aprovechamos este viaje para que el Sr. Børstad hiciera una presentación ante la Prevención del Crimen en Ottawa. Finalmente, el Sr. Børstad, junto con el Director General del CIPC, realizaron una conferencia telefónica con el comité de prevención del crimen de la Asociación canadiense de jefes de policía y tuvieron un encuentro con el Director General Adjunto Jocelyn Latulippe de la Sûreté du Québec para eventuales oportunidades de intercambio de conocimientos y experiencias.

Nuevas publicaciones

- **Publicación del reporte "Asociación entre los programas de intercambio de jeringas y la policía: los desafíos de la acción intersectorial"** El CIPC es uno de los autores de la publicación (disponible en francés). [Más información](#)

Eventos

- **Congreso Internacional sobre: "El trabajo de la policía orientado hacia la comunidad: ¿Una utopía o una realidad que participa a una mejora continua de prácticas?"** Francopol es un organismo de concertación y de cooperación que tiene como misión favorecer la puesta en común de mejores prácticas. [Más información](#)
- **Seminario Internacional « Prevención del delito y sus buenas prácticas » en Santiago de Chile**

SEMINARIO INTERNACIONAL "PREVENCIÓN DEL DELITO Y SUS BUENAS PRÁCTICAS"

El Director General del CIPC fue invitado por la subsecretaría de Prevención del Delito del Ministerio del Interior y de la Seguridad Pública de Chile, país miembro del CIPC, para presentar el 24 de octubre nuestra organización y nuestros trabajos. [Más información](#)

Noticia de la red del CIPC



El CIPC da la bienvenida al Instituto Mexicano de prevención integral [IMEPI](http://www.imepi.org) como nueva organización miembro de la red.

www.crime-prevention-intl.org

465, rue Saint Jean, bureau 803
Montréal (Québec) H2Y 2R6, Canada

Téléphone : +1.514.288.6731
cipc@crime-prevention-intl.org

Pour cesser de recevoir des courriels de notre part, [cliquez ici](#) pour vous désabonner.